

## BRITISH AND AMERICAN ENGLISH Vocabulary

Look at the two lists of word below and find:

- 1. Words which appear in both columns but with a different meaning
- 2. Words which are the same but have different spelling

| British English <b></b> ↑ | American English ↑     |
|---------------------------|------------------------|
| anti-clockwise            | counter-clockwise      |
| autumn                    | autumn, fall           |
| barrister                 | attorney               |
| bill <i>(restaurant)</i>  | bill, check            |
| biscuit                   | cookie                 |
| block of flats            | apartment building     |
| car park                  | parking lot            |
| caravan                   | trailer                |
| chemist's shop            | drugstore, pharmacy    |
| chips                     | fries, French fries    |
| cinema, the               | movies, the            |
| crisps                    | potato chips           |
| drink-driving             | drunk driving          |
| driving licence           | driver's license       |
| dual carriageway          | divided highway        |
| dummy (for baby)          | pacifier               |
| dustbin                   | garbage can, trash can |
| dustman                   | garbage collector      |
| engine                    | engine, motor          |
| estate agent              | real estate agent      |



| film film, movie  flat apartment, flat, studio  flat tyre flat tire  flyover overpass  Girl Guide Girl Scout  handbag handbag, purse, shoulder bag  high street main street  holiday vacation  lift elevator  lorry truck, semi, tractor  mad crazy, insane  main road highway  maize corn  maths motorbike motorcycle  motorway freeway, expressway |
|--|
| flat tyre flat tire  flyover overpass  Girl Guide Girl Scout  handbag handbag, purse, shoulder bag  high street main street  holiday vacation  lift elevator  lorry truck, semi, tractor  mad crazy, insane  main road highway  maize corn  maths motorbike motorcycle   |
| flyover overpass  Girl Guide Girl Scout  handbag handbag, purse, shoulder bag  high street main street  holiday vacation  lift elevator  lorry truck, semi, tractor  mad crazy, insane  main road highway  maize corn  maths motorbike motorcycle  |
| Girl Guide handbag handbag, purse, shoulder bag high street main street holiday vacation lift elevator lorry truck, semi, tractor mad crazy, insane main road highway maize corn maths motorbike motorcycle  |
| handbag handbag, purse, shoulder bag high street main street holiday vacation lift elevator lorry truck, semi, tractor mad crazy, insane main road highway maize corn maths math motorbike motorcycle  |
| high street  holiday  vacation  lift  elevator  lorry  truck, semi, tractor  mad  crazy, insane  main road  highway  maize  corn  maths  motorbike  motorcycle   |
| holiday vacation  lift elevator  lorry truck, semi, tractor  mad crazy, insane  main road highway  maize corn  maths math  motorbike motorcycle  |
| lift elevator lorry truck, semi, tractor mad crazy, insane main road highway maize corn maths math motorbike motorcycle  |
| lorry truck, semi, tractor mad crazy, insane main road highway maize corn maths math motorbike motorcycle  |
| madcrazy, insanemain roadhighwaymaizecornmathsmathmotorbikemotorcycle  |
| main road highway maize corn maths math motorbike motorcycle   |
| maize corn maths math motorbike motorcycle   |
| maths math motorbike motorcycle  |
| motorbike motorcycle   |
|  |
| motorway freeway, expressway   |
|  |
| nappy diaper   |
| pants, underpants underpants, drawers  |
| pavement sidewalk  |
| petrol gas, gasoline   |
| pocket money allowance   |
| post mail  |
| postbox mailbox  |
| postcode zip code  |
| postman mailman, mail carrier, letter carrier  |



| British English ↑            | American English ↑         |
|------------------------------|----------------------------|
| pub                          | bar                        |
| public toilet                | rest room, public bathroom |
| return (ticket)              | round-trip                 |
| rubber                       | eraser                     |
| rubbish                      | garbage, trash             |
| rubbish-bin                  | garbage can, trashcan      |
| shop                         | shop, store                |
| single (ticket)              | one-way                    |
| solicitor                    | lawyer, attorney           |
| sweets                       | candy                      |
| taxi                         | taxi, taxi cab             |
| telly <i>(informal)</i> , TV | television, TV             |
| timetable                    | schedule                   |
| tin                          | can                        |
| torch                        | flashlight                 |
| trousers                     | pants, trousers            |
| tube (train)                 | subway                     |
| underground (train)          | subway                     |
| wellington boots             | rubber boots, rain boots   |
| whisky                       | whisky/whiskey             |
| windscreen                   | windshield                 |
| zip                          | zipper                     |



## BRITISH AND AMERICAN ENGLISH Vocabulary Teachers' Notes

These activities have been designed to be used before the workshops as introduction and a way of getting students interested and a way to pre-teach vocabulary. You may also use the material as a follow up activity after the students have attended the event and see how much they remember!

Before you give the students the list and the task, ask them to write down any British and any American English words they know.

After you have completed the exercise with the students, ask them to stand at the front of the room. Read selected words from both lists. Students should remember if this is British or American English. If it's British English, they walk to the right. If it's American English, they move to the left. If your class is big, ask 7 students to come to the front (10 words), and then another group (10 words) etc.